

Sihtasutus Tartu Jaani Kirik

Majandusaasta aruanne

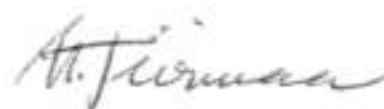
Aruandeaasta algas:	01.01.2009
Aruandeaasta lõpp:	31.12.2009
Ärinimi:	SA Tartu Jaani Kirik
Registrikood:	90001380
Aadress:	Jaani 5, 51007 Tartu
Telefon:	7 442 229, 56 628 741
Faks:	7 442 229
e-post:	tartu.jaani@eelk.ee
 Põhitegevusala:	 Tartu Jaani Kiriku taastamine ja selle edasise kasutamise korraldamine

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Tulemiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Netovara muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1. Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused	9
Lisa 2. Raha ja pangakontod	10
Lisa 3. Nõuded ja ettemaksed	10
Lisa 4. Varud	10
Lisa 5. Pikaajalised nõuded	10
Lisa 6. Materiaalne põhivara	11
Lisa 7. Laenukohustused	12
Lisa 8. Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 9. Maksuvõlad	12
Lisa 10. Sihtkapital	13
Lisa 11. Kulude sihtfinantseerimine	13
Lisa 12. Annetused	13
Lisa 13. Tulu ettevõtlusest	14
Lisa 14. Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud	14
Lisa 15. Mitmesugused tegevuskulud	14
Lisa 16. Tööjõukulud	14
Juhatuse liikmete allkirjad 2009.a. majandusaasta aruandele	15
Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes	16
Audiitori järeldusotsus	17



Juhani Jaeger
Juhatuse esimees



Udo Tiirmaa
Juhatuse liige



Urmas Petti
Juhatuse liige

Tegevusaruanne

Kirik kui turismiobjekt

Tartu Jaani kirik on sarnaselt muuseumitega külastusteks avatud teisipäevast laupäevani. Pühapäeviti on kirik avatud jumalateenistuseks. Kirik on külastusteks avatud tasuta, kuid sihtasutus on sõlminud turismifirmadega lepinguid, mille kohaselt kirikut külastavad turismigrupid maksavad külastustasu. Kiriku valvur-administraatorid omavad ettevalmistust kiriku tutvustamiseks külastajatele. Aruandeaastal külastas kirikut üle 23'000 turisti, millele lisanduvad jumalateenistustel ja kultuuriüritustel osalenud inimesed. Päevane külastatavus on võrreldes eelmise hooajaga kahanenud.

Kirik kui kultuuriobjekt

Kiriku kolmandate isikute kastusse andmine kontsertide korraldamiseks on sihtasutuse üks olulisemaid sissetulekuallikaid. Jaani kiriku populaarsus kontsertide ja muude kultuurisündmuste läbiviimise paigana on saavutanud optimaalse taseme, milleks on kuni 100 õhtust kultuurisündmust aastas. Lisanduvad jumalateenistused, 2 korda nädalas toimuvad muusikaveerandtunnid ning mitmesugused näitused. Viimaste osas näeb sihtasutus arenguvõimalust, mis peaks esmajoones suurendama kiriku külastatavust ning seeläbi ka tulusid. Samuti peab sihtasutus oluliseks kiriku kasutamise sesoonsuse vähendamist. Selleks on vajalik ürituste korraldamine ka talvekuudel, mis pole aga tänaste rahaliste võimaluste juures kasulik.

Ehitustegevus

Kiriku peaportaali niiskuskahjustuste süvenemise vältimiseks ehitati 2007.a. ajutine varikatus ning aruandeaastal jätkus peaportaali kapitaalremondi ettevalmistamine. Tööplaan ja insenertehniline lahendus on koostööpartneri poolt välja töötatud. Tööde teostamist loodeti Riikliku programmi "Pühakodade säilitamine ja areng" toel alustada aastal 2010, kuid see ei osutunud võimalikuks. Kuna otsene hävimisoht puudub, jätkab sihtasutus raha taotlemist aastaks 2011.

Suhted riigi ja kohaliku omavalitsusega

Eesti Vabariik finantseerib Kultuuriministeeriumi eelarvest Jaani kiriku ehitamiseks võetud finantskohustusi (tähtaeg 2012). Samuti toimub riigi toel terrakotaskulptuuride restaureerimine (Muinsuskaitseameti eelarve).

Tartu linn toetab Jaani kiriku toimimist avatud kultuuriobjektina ning finantseerib Jaani kiriku ehitamiseks võetud finantskohustusi (tähtaeg 2010).

Suhted kiriku omanikuga

Tartu Jaani kiriku omanik on EELK Tartu Ülikooli-Jaani kogudus. Sihtasutuse ja koguduse vahel on lepitud kokku tegevuste jagunemine. Üldpõhimõtteks on, et koguduse kompetentsi kuulub vaimulik tegevus, teenistused ja talitused ning kõik ülejäänud küsimused, sh kiriku haldamine, turismimajandus, kiriku üürileandmine kontserdikorraldajatele, suveniiride müük ja annetuskastide haldamine, on sihtasutuse pädevuses.

Majandustegevus

Sihtasutuse olulisemad majandustegevused on kiriku üürileandmine kontsertide ja muude kultuurisündmuste korraldamiseks, turismiteenused (vaateplatvorm) ja kaubandus.



Juhani Jaeger
Juhatuse esimees



Udo Tiirmaa
Juhatuse liige



Urmas Petti
Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Tegevjuhtkond deklareerib oma vastutust SA Tartu Jaani Kiriku 2009.a raamatupidamise aastaaruande koostamise õigsuse eest ning kinnitab oma parimas teadmises, et:

- raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses Eesti hea raamatupidamistavaga;
- raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt ettevõtte finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;
- SA Tartu Jaani Kirik on jätkuvalt tegutsev.

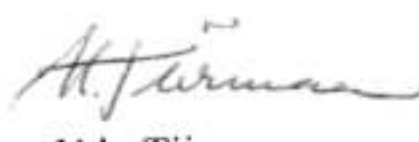
		Kuupäev	Allkiri
Juhatusesimees	Juhani Jaeger	31.03.2010	
Juhatuseliige	Udo Tiirmaa	31.03.2010	
Juhatuseliige	Urmas Petti	31.03.2010	

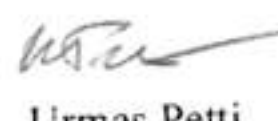
Bilanss

	Lisa	31.12.2009	31.12.2008
VARAD			
KÄIBEVARA			
Raha ja pangakontod	2	231 386	263 719
Nõuded ja ettemaksed	3,7	4 932 094	4 699 833
Varud	4	14 389	12 000
KÄIBEVARA KOKKU		5 177 869	4 975 552
PÕHIVARA			
Pikaajalised nõuded	5	7 443 746	12 258 546
Materiaalne põhivara	6	193 406	294 054
PÕHIVARA KOKKU		7 637 152	12 552 600
VARAD KOKKU		12 815 021	17 528 152
KOHUSTUSED JA OMAKAPITAL			
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED			
Laenukohustused	7	4 814 774	4 583 934
Võlad ja ettemaksed	8	101 994	111 704
LÜHIAJALISED KOHUSTUSED KOKKU		4 916 768	4 695 638
PIKAAJALISED KOHUSTUSED			
Laenukohustused	7	7 443 212	12 257 999
PIKAAJALISED KOHUSTUSED KOKKU		7 443 212	12 257 999
NETOVARA			
Sihtkapital nimiväärtuses	10	154 000	154 000
Eelmiste aastate tulem		420 515	562 176
Aruandeaasta tulem		-119 474	-141 661
NETOVARA KOKKU		455 041	574 515
KOHUSTUSED JA NETOVARA KOKKU		12 815 021	17 528 152

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials KO
 Kuupäev/date 30.01.10
 E-Audit OÜ, Tartu


 Juhani Jaeger
 Juhatuse esimees


 Udo Tiirmaa
 Juhatuse liige


 Urmas Petti
 Juhatuse liige

Tulemiaruanne

	Lisa	2009	2008
<u>TULUD</u>			
Tulud sihtfinantseerimisest	11	1 521 712	1 800 800
Annetused	12	107 364	85 563
Tulud ettevõtlusest	13	404 400	555 227
Muud tulud		1 500	6 395
<u>KULUD</u>			
Sihtotstarbeliselt finantseeritavad projektide otsesed kulud	14	-213 659	-193 642
Mitmesugused tegevuskulud	15	-446 893	-646 598
Tööjõukulud	16	-376 210	-331 383
Põhivara kulum ja väärtuse langus		-100 648	-100 640
Muud kulud		-73	-729
Põhitegevuse tulem		897 493	1 174 993
Finantstulud ja -kulud		-1 016 967	-1 316 654
Aruandeaasta tulem		-119 474	-141 661

Initsialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials UD
 Kuupäev/date 30.04.10
 E-Audit OÜ, Tartu



Juhani Jaeger
Juhatuse esimees



Udo Tiirmaa
Juhatuse liige



Urmas Petti
Juhatuse liige

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

Rahavood põhitegevusest

Aruandeaasta tulem

Korrigeerimised:

Põhivara kulum

Ümberklassifitseerimine väheväärtuslikuks varaks

Korrigeerimised kokku

Põhitegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus

Põhitegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus

Varude muutus

Rahavood põhitegevusest kokku**Rahavood finantseerimistegevusest**

Faktooringu tagasimaksmine

Rahavood finantseerimistegevusest kokku**Kokku rahavood****Raha ja pangakontod perioodi alguses**

Raha ja pangakontode muutus

Raha ja pangakontod perioodi lõpus**2009****2008**

-119 474

-141 661

100 648

100 640

0

6 534

100 648**107 174**

4 582 539

4 377 703

-9 710

-87 717

-2 389

-10 715

4 551 614**4 244 784**

-4 583 947

-4 369 949

-4 583 947**-4 369 949****-32 333****-125 165****263 719****388 884**

-32 333

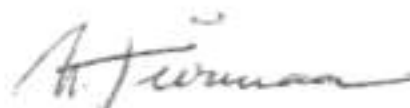
-125 165

231 386**263 719**

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialled for the purpose of identification only
 Initsiaalid/initials LO
 Kuupäev/date 30.04.10
 E-Audit OÜ, Tartu



Juhani Jaeger
 Juhatuse esimees



Udo Tiirmaa
 Juhatuse liige



Urmas Petti
 Juhatuse liige

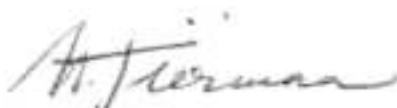
Netovara muutuste aruanne
(kroonides)

	Sihtkapital	Tulem	Kokku
Seisuga 31.12.2007	154 000	562 176	716 176
Aruandeaasta tulem	0	-141 661	-141 661
Seisuga 31.12.2008	154 000	420 515	574 515
Aruandeaasta tulem	0	-119 474	-119 474
Seisuga 31.12.2009	154 000	301 041	455 041

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialed for the purpose of identification only
Initsiaalid/initials LO
Kuupäev/date 30.04.10
E-Audit OÜ, Tartu



Juhani Jaeger
Juhatuse esimees



Udo Tiirmaa
Juhatuse liige



Urmas Petti
Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1. Aastaaruande koostamisel kasutatud arvestusmeetodid ja hindamiselused

Üldpõhimõtted

SA Tartu Jaani Kiriku raamatupidamise aastaaruanne 2009. aasta kohta on koostatud kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestus – ja aruandluse põhimõtetele, mille põhinõuded on kehtestatud raamatupidamise seaduses ning mida täiendavad EV Raamatupidamise Toimkonna juhendid.

Majandusaasta algas 1. jaanuar 2009 ja lõppes 31. detsember 2009. Raamatupidamise aastaaruande arvnäitajad on esitatud Eesti kroonides. SA Tartu Jaani Kirik kasutab tulude ja kulude aruande koostamisel Raamatupidamise Toimkonna juhendis nr. 14 näidatud tulude ja kulude aruande skeemi.

Raha ja raha ekvivalendid

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha, arvelduskontode jääke (v.a. arveldukrediit) ning kuni kolmekuulisi tähtajalisi deposiite.

Välisvaluutas toimunud tehingute ning välisvaluutas fikseeritud varade ja kohustuste kajastamine

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud Eesti Panga valuutakursid tehingu toimumise päeval. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja kohustused 31. detsembril 2008 on ümber hinnatud Eesti kroonidesse Eesti Panga valuutakursside alusel, mis kehtisid bilansipäeval. Samadel põhimõtetel on ümber hinnatud ka õiglases väärtuses kajastatavad mittemonetaarsed finantsvarad ja – kohustused. Välisvaluuta tehingutest saadud kasumid ja kahjumid on tulude ja kulude aruandes kajastatud perioodi tulu või kuluna.

Ostjatelt laekumata arvete hindamine

Ostjatelt laekumata arved on bilansis hinnatud lähtudes tõenäoliselt laekuvatest summadest.

Põhivara

Materiaalse põhivarana on arvele võetud varad soetusmaksumusena alates 30 000 krooni ja üle ühe aastase eeldatava kasuliku kasutusega varad. Kulumit arvestatakse soetusmaksumuselt lineaarsel meetodil, lähtudes eeldatavast kasutusest.

Keskmiised kasulikud tööead ning amortisatsiooninormid bilansirühmade lõikes on:

ehitised	25 aastat	4%
inventar	5 aastat	20%

Kohustused

Lühiajaliste kohustustena on esitatud kohustused, millede maksetähtajad bilansi kuupäevast arvestatuna on alla ühe aasta. Bilansis on kajastatud kõik materiaalselt fikseeritavad, teadaolevad ja potentsiaalsed kohustused.

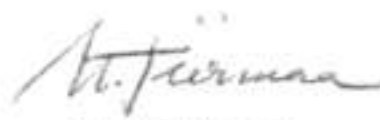
Kulude sihtfinantseerimine

Tegevuskulude sihtfinantseerimise kajastamisel lähtutakse tulude-kulude vastavuse printsiibist. Valitsuse sihtfinantseerimine, mida saadi eelmise perioodi tegevuskulude kompenseerimiseks, arvestatakse selle perioodi tuluna, millal sihtfinantseerimise summat saab usaldusväärselt ja objektiivselt määrata ning kui laekumine on tõenäoline. Tegevuskulude sihtfinantseerimine kajastub tulude ja kulude aruanderidadel "Tulud sihtfinantseerimisest".

Kiriku taastamiseks saadud sihtfinantseeringud kajastatakse kui kulude sihtfinantseerimist. Sihtfinantseerimine on kajastatud brutomeetodil.

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks Initialed for the purpose of identification only	
Initialiaid/initials	ko
Kuupäev/date	30.04.10
E-Audit OÜ, Tartu	


Juhani Jaeger
Juhatuse esimees


Udo Tiirmaa
Juhatuse liige


Urmas Petti
Juhatuse liige

Faktooring

SA Tartu Jaani Kirik, AS Ehitusfirma Rand ja Tuulberg ning AS Hansa Liising Eesti vahel on sõlmitud faktooringleping nr. 22357. Ehitusfirma loovutab Swedbank Liisingule nõudeõiguse SA Tartu Jaani Kirik rahaliste kohustuste kohta. SA Tartu Jaani Kirik tasub AS Swedbank Liisingule vastavalt maksegraafikule.

SA Tartu Jaani Kirik, AS Ehitusfirma Rand ja Tuulberg ning AS SEB Liisingu vahel on sõlmitud nõudeõiguse loovutamise leping nr. 1116F. Ehitusfirma loovutab Ühisliisingule nõudeõiguse SA Tartu Jaani Kirik rahaliste kohustuste kohta. SA Tartu Jaani Kirik tasub AS SEB Liisingule vastavalt maksegraafikule.

Lisa 2. Raha ja pangakontod

	31.12.09	31.12.08
Arvelduskontod SEB pangas	102 397	110 455
Arvelduskontod Swedbank	110 454	114 105
Riigikassa	18	2 605
Kassa	18 517	36 554
Raha ja pangakontod kokku	231 386	263 719

Lisa 3 Nõuded ja ettemaksed

	31.12.09	31.12.08
Nõuded ostjate vastu	39 530	31 500
Muud lühiajalised nõuded	201	1 390
Nõuded toetuste eest	4 814 787	4 583 934
Tulevaste perioodide ettemakstud kulud	77 576	83 009
Nõuded ja ettemaksed kokku	4 932 094	4 699 833

Lisa 4 Varud

	31.12.09	31.12.08
Müügiks ostetud kaubad	14 389	12 000
Varud kokku	14 389	12 000

Lisa 5 Pikaajalised nõuded

	Lisa	31.12.2009	Tagasimaksed 2010.a	Tagasimaksed 2011-2012.a	Makse- tähtaeg
Nõuded Kultuurimin.	3, 7	10 788 623	3 345 425	7 443 198	2012.a
Nõuded Tartu LV	3, 7	1 469 362	1 469 362	0	2010.a
Muud nõuded		548	0	548	
Kokku		12 258 533	4 814 787	7 443 746	

Juhani Jaeger
Juhatuse esimees

Udo Tiirmaa
Juhatuse liige

Urmas Petti
Juhatuse liige

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialed for the purpose of identification only
Initsiaalid/initials 10
Kuupäev/date 30.04.10
E-Audit OÜ, Tartu

		31.12.2008	Tagasimaksed 2009.a	Tagasimaksed 2010-2012.a	Makse- tähtaeg
Nõuded Kultuurimin.	3, 7	13 903 208	3 114 572	10 788 636	2012.a
Nõuded Tartu LV	3, 7	2 938 724	1 469 362	1 469 362	2010.a
Mud nõuded		548	0	548	
Kokku		16 842 480	4 583 934	12 258 546	

Lisa 6. Materiaalne põhivara

Põhivara rühm	Maa ja ehitised	Muu materiaalne põhivara	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2008	180 000	503 371	683 371
Akumuleeritud kulum	-64 200	-325 117	-389 317
Jääkmaksumus 31.12.2008	115 800	178 254	294 054
<u>Aruandeaasta tehingud</u>			
Amortisatsioonikulu	-7 200	-93 448	-100 648
Soetusmaksumus 31.12.2009	180 000	503 371	683 371
Akumuleeritud kulum 31.12.2009	-71 400	-418 565	-489 965
Jääkmaksumus 31.12.2009	108 600	84 806	193 406

Oluliseks maksumuseks, millest alates loetakse soetatud vara põhivaraks, on soetusmaksumus alates 30 000 krooni.

Keskmiised kasulikud tööaeg ning amortisatsiooninormid bilansirühmade lõikes on:

ehitised 25 aastat 4%

muu materiaalne põhivara 5 aastat 20%

Kirje "maa ja ehitised" sisaldab korterit Lutsu 16-3 soetusmaksumusega 180 000 krooni ja kirje "muu materiaalne põhivara" sisaldas kiriku sisustust

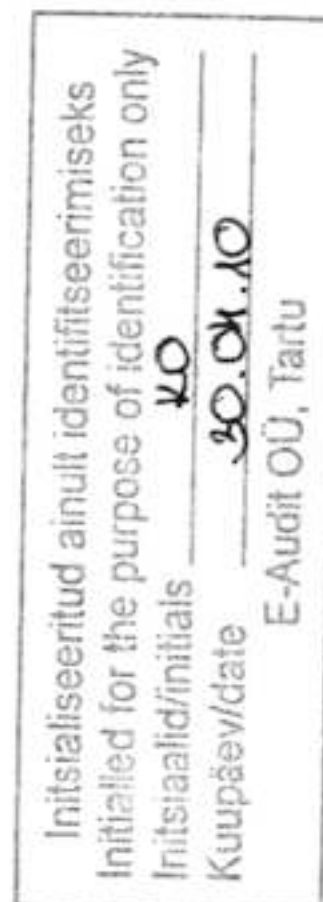
Eelmisel aruandeaastal toimunud tehingutest materiaalse põhivaraga annab ülevaate järgnev tabel:

Põhivara rühm	Maa ja ehitised	Muu materiaalne põhivara	Kokku
Soetusmaksumus 31.12.2007	180 000	517 361	697 361
Akumuleeritud kulum	-57 000	-239 133	-296 133
Jääkmaksumus 31.12.2007	123 000	278 228	401 228
<u>Aruandeaasta tehingud</u>			
Ümberklassifitseerimine			
väheväärtuslikuks varaks	0	-13 990	-13 990
Ümberklassifitseeritud vara kulum	0	7 456	7 456
Amortisatsioonikulu	-7 200	-93 440	-100 640

Juhani Jaeger
Juhatuse esimees

Udo Tiirmaa
Juhatuse liige

Urmas Petti
Juhatuse liige



Soetusmaksumus 31.12.2008	180 000	503 371	683 371
Akumuleeritud kulum 31.12.2008	-64 200	-325 117	-389 317
Jääkmaksumus 31.12.2008	115 800	178 254	294 054

Lisa 7. Laenukohustused

	Saldo 31.12.2009	12 kuu jooksul	2-9 aasta jooksul	Tagasimakse tähtaeg	Intressi- määr
Faktooringmakse	12 257 986	4 814 774	7 443 212		
s.h AS Swedbank Liising	10 788 624	3 345 412	7 443 212	31.12.2012	7%
AS SEB Liising	1 469 362	1 469 362	0	1.07.2010	6%

	Saldo 31.12.2008	12 kuu jooksul	2-9 aasta jooksul	Tagasimakse tähtaeg	Intressi- määr
Faktooringmakse	16 841 932	4 583 934	12 257 999		
s.h AS Hansaliising Eesti	13 903 209	3 114 572	10 788 637	31.12.2012	7%
AS Ühisliising	2 938 723	1 469 362	1 469 362	1.07.2010	6%

Lisa 8. Võlad ja ettemaksed

	Lisa	31.12.09	31.12.08
Võlad tarnijatele		70 780	72 563
Võlad töövõtjatele		16 617	15 566
Maksuvõlad	9	14 597	18 916
Toetuseks saadud ettemaksed		0	4 659
Võlad ja ettemaksed kokku		101 994	111 704

Lisa 9. Maksuvõlad

	31.12.09	31.12.08
Sotsiaalmaks	9 175	12 165
Töötuskindlustus	649	177
Kinnipeetud tulumaks	4 771	6 353
Kohustuslik pensionikindlustus	0	221
Ettevõtte tulumaks	2	0
Maksuvõlad kokku	14 597	18 916

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
 Initialed for the purpose of identification only

Initialed/initials UO
 Kuupäev/date 30.01.10

E-Audit OÜ, Tartu

Lisa 10. Sihtkapital

Asutamisel moodustus sihtkapital rahalisest sissemaksest summas 125 000 krooni ning mitterahalisest sissemaksest summas 29 000.- krooni. Asutajate sissemaksed: Eesti Vabariik 10 000.- krooni; Tartu linn 100 000.- krooni; EELK Tartu Praostkond 10 000.- krooni; EELK Tartu Ülikooli Kogudus 5 000.-; EELK Tartu Jaani Kogudus 29 000.- krooni. Seisuga 31.12.2009 oli sihtkapitali suuruseks 154 000.- krooni.

Lisa 11. Kulude sihtfinantseerimine

Tulemiaruaande real "Tulud sihtfinantseerimisest" kajastuvad järgmised summad:

1. Finantseeritud Tartu linna poolt

- Jaani kiriku restaureerimise faktooringlepingu intressi kulude katteks. Summa: 132 638 krooni.
Tasutud SEB Liisingu AS-ile
- Toetus Jaani kiriku halduskulude katmiseks (vt "Mitmesugused tegevuskulud", Lisa 12).
Summa
290 000 krooni

Kokku saadud Tartu linna eelarvest: 422 638 krooni.

2. Finantseeritud EV kultuuriministeeriumi poolt

- Jaani kiriku restaureerimise faktooringlepingu intressi kulude katteks. Summa: 885 415 krooni.
Tasutud Swedbank Liising AS-ile

3. Finantseeritud Muinsuskaitseameti poolt

- Terrakotaskulptuuride konserveerimine. Summas 200 000 krooni

4. Finantseeritud Eesti Kultuurkapitali poolt

- Kultuurhariduslik projekt "Kuidas elus ollakse". Summas 13 659 krooni

Lisa 12. Annetused

	2009	2008
Annetused füüsilistelt ja juriidilistelt	102 267	70 782
Terrakottadele	500	1 353
Orelifondi	4 597	13 428
Annetused kokku	107 364	85 563

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialled for the purpose of identification only
Initsiaalid/initials YO
Kuupäev/date 30.09.10
E-Audit OÜ, Tartu

Lisa 13. Tulu ettevõtlusest

	2009	2008
Renditulu	279 900	333 160
Suveniiride müük	48 165	120 792
Turismiteenus	76 335	101 275
Tulu ettevõtlusest kokku	404 400	555 227

Lisa 14. Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud

	2009	2008
Terrakotaskulptuuride konserveerimine	200 000	0
Projekt Kuidas Elus Ollakse	13 659	9 142
Programm Pühakodade säilitamine ja areng	0	184 500
Sihtotstarbeliselt finantseeritud projektide otsesed kulud kokku	213 659	193 642

Lisa 15. Mitmesugused tegevuskulud

	2009	2008
Soojusenergia	119 800	142 664
Elektrienergia	79 798	78 751
Üür ja rent	50 863	41 705
Hoolduskulud	16 720	32 672
Mitmesugused bürookulud	49 140	93 469
Reklaam, suveniirid	55 387	89 725
Halduskulud	75 185	167 612
Mitmesugused tegevuskulud kokku	446 893	646 598

Lisa 16. Tööjõukulud

	2009	2008
Palgakulu	290 637	250 862
Sotsiaalmaksud	85 573	80 521
Tööjõukulud kokku	376 210	331 383

Sihtasutusel oli aruandeaastal kaks põhikohaga töötajat (valvur-administraator), üks töövõtulepingu alusel töötav koostööpartner (kaupluse perenaine) ning üks tasustatav amet (juhatuse esimees). Lisaks tellib sihtasutus terrakotaskulptuuride restaureerimistööd restauraator Eve Alttoalt, kes tegutseb füüsilisest isikust ettevõtjana. Mitmed tegevused viiakse läbi vabatahtliku töö vormis. Vabatahtlikena tegutsevad EELK Tartu Ülikooli-Jaani koguduse liikmed.

Juhani Jaeger
Juhatuse esimees

Udo Tiirmaa
Juhatuse liige

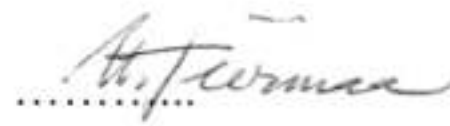
Urmas Petti
Juhatuse liige

Initialiseeritud ainult identifitseerimiseks
Initialed for the purpose of identification only
Initsiaalid/initials UO
Kuupäev/date 30.04.10
E-Audit OÜ, Tartu

Juhatuseliikmete allkirjad 2009.a. majandusaasta aruandele

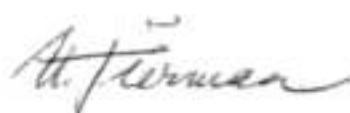
SA Tartu Jaani Kirik juhatus on koostanud 2009. aasta tegevusaruande, raamatupidamise aastaaruande.

SA Tartu Jaani Kiriku majandusaasta aruanne koosneb tegevusaruandest, raamatupidamise aastaaruandest, audiitori järeldusotsusest.

	Nimi	Kuupäev	Allkiri
<u>Juhatus</u>			
Juhatusesimees	Juhani Jaeger	31.03.2010	
Juhatuseliige	Udo Tiirmaa	31.03.2010	
Juhatuseliige	Urmas Petti	31.03.2010	

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

	EMTAK kood	Müügitulu
Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitlus	68201	279 900

Juhani Jaeger
Juhatuse esimeesUdo Tiirmaa
Juhatuse liigeUrmas Petti
Juhatuse liige

SÕLTUMATU AUDIITORI JÄRELDUSOTSUS

SA Tartu Jaani Kirik nõukogule

Oleme auditeerinud SA Tartu Jaani Kirik raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31. detsember 2009, kasumiaruannet, netovara muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, on kaasatud meie poolt identifitseerituna käesolevale aruandele.

Juhatuse kohustused raamatupidamise aastaaruande osas

Juhatuse kohustuseks on raamatupidamise aastaaruande koostamine ning õige ja õiglane esitamine kooskõlas Eesti hea raamatupidamistava nõuetega. Selle kohustuse hulka kuulub asjakohase sisekontrollisüsteemi kujundamine ja töös hoidmine, mis tagab raamatupidamise aastaaruande korrektse koostamise ja esitamise ilma pettustest või vigadest tulenevate oluliste väärkajastamisteta, asjakohaste arvestuspõhimõtete valimine ja rakendamine ning antud tingimustes põhjendatud raamatupidamishinnangute tegemine.

Audiitori kohustused

Meie kohustuseks on avaldada auditi põhjal arvamust raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime auditi läbi kooskõlas Eesti auditeerimiseeskirjaga, mis nõuab, et me oleme vastavuses eetikanõuetega ning et me planeerime ja viime auditi läbi omandamaks põhjendatud kindlustunne, et raamatupidamise aastaaruanne ei sisalda olulisi väärkajastamisi.

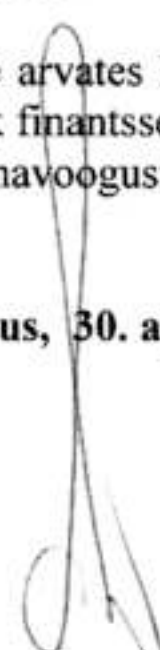
Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arv näitajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali kogumiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Nende protseduuride hulk ja sisu sõltuvad audiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Asjakohaste auditi protseduuride kavandamiseks võtab audiitor nende riskihinnangute tegemisel arvesse õige ja õiglase raamatupidamise aastaaruande koostamiseks ja esitamiseks juurutatud sisekontrollisüsteemi, kuid mitte selleks, et avaldada arvamust sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab ka kasutatud arvestuspõhimõtete asjakohasuse, juhatuse poolt tehtud raamatupidamislike hinnangute põhjendatuse ja raamatupidamise aastaaruande üldise esituslaadi hindamist.

Usume, et meie kogutud auditi tõendusmaterjal on piisav ja asjakohane meie arvamuse avaldamiseks.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne olulises osas õigesti ja õiglaselt SA Tartu Jaani Kirik finantsseisundit seisuga 31. detsember 2009 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

Tartus, 30. aprillil 2010



Ellen Tohvri
Vandeaudiitor



Kersti Torp
Vandeaudiitor

Aruande elektroonilised kinnitused

Sihtasutus Tartu Jaani Kirik (registrikood: 90001380) 01.01.2009 - 31.12.2009 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Juhani Jaeger	Juhatuse liige	17.06.2010

Tegevusalad

Tegevusala	EMTAK kood	Põhitegevusala
Enda või renditud kinnisvara üürileandmine ja käitus	68201	Jah

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7442229
Faks	+372 7442229
Mobiiltelefon	+372 56628741
E-posti aadress	tartu.jaani@eelk.ee